

**QUYẾT ĐỊNH  
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào Điều 463, 466, 468 của Bộ luật dân sự năm 2015;

Căn cứ Điều 26 Luật thi hành án dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 24 tháng 01 năm 2022 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự sơ thẩm thụ lý số: 306/2021/TLST-DS ngày 23 tháng 12 năm 2021.

**XÉT THẤY:**

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:**

*Nguyên đơn:* bà Trần Thị H, sinh năm 1975.

Địa chỉ: thôn L, xã L, huyện L, tỉnh L.

Người đại diện theo ủy quyền: ông Lê Hồng T, sinh năm 1961.

Địa chỉ: số 218 Nguyễn T, phường 8, thành phố Đ, tỉnh L. Theo văn bản ủy quyền lập ngày 12/5/2021.

*Bị đơn:* bà Trần Thị A, sinh năm 1959.

Địa chỉ: thôn L, xã L, huyện L, tỉnh L.

**2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

- Bà Trần Thị A nhận trách nhiệm trả cho bà Trần Thị H số tiền gốc là 595.000.000đ và số tiền lãi tính đến ngày 26/01/2022 là 155.881.000đ. Tổng cộng cả tiền gốc và tiền lãi là 750.881.000đ (*Bảy trăm năm mươi triệu tám trăm tám mươi một ngàn đồng*).

Kể từ ngày bản án có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan Thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu

cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền phải thi hành án theo mức lãi suất tại Điều 357, Điều 468 của Bộ luật dân sự năm 2015 hoặc pháp luật có quy định khác.

- Về án phí: Bà Trần Thị Á tự nguyện nhận chịu 17.017.500đ (*Mười bảy triệu không trăm mười bảy ngàn năm trăm đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Hoàn trả cho bà Trần Thị H số tiền 18.630.000đ (*Mười tám triệu sáu trăm ba mươi ngàn đồng*) tạm ứng án phí do bà Trần Thị H đã nộp theo biên lai thu tiền tạm ứng án phí số 0002828 ngày 23/12/2021 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Lâm Hà.

**3.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

**4.** Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Lâm Đồng (02);
- VKSND huyện Lâm Hà;
- Chi cục THADS huyện Lâm Hà;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

(*Đã ký*)

**Nguyễn Thị H**